

921

OK 14 P2 BX 12 05-12-14



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 St. Marys Divisions
 P.O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No. 1010089644
 Customer 000935

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD
 150 FORD ROAD
 P.O. BOX 520
 ST. MARYS, PA. 15857-0520

OR

MPP WASHINGTON
 879 WASHINGTON ST
 ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
MULTI	11/27/2019	NET 60	DAP MODUGN		
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 258344 PO: 5500036934	180252 1P1 500 PP 60785	3,888.0000	0.95259	3,703.67
000020	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 258344 PO: 5500036934	180252 1P1 500 PP 60785	11,664.0000	0.95259	11,111.01
000030	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 258345 PO: 5500036934	180252 1P3 500 PP 160782	12,960.0000	0.91674	11,880.95
000040	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 258346 PO: 5500036934	180252 1P0 500 PP 59162	2,592.0000	1.03898	2,693.04
000050	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 258347 PO: 5500039439	180252 1P2 500 PP 59163	3,888.0000	1.47159	5,721.54



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
150 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 258345

Customer No 000935
Sales Order Shipper



Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
11/27/2019	5500036934	018435-00	180	0.0000	DSV		DAP MODUGN
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
	Customer PO Number:5500036934 						
000001	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 100 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Quantity: 12,960 Part No: 2501243506  					12,960	12,960
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #101-2019 DATE 12-5-2019 5 PALLETS						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese di destinazione

1 DICHIARAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

6 2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCTS LLC
ST.MARYS DIVISIONS
P.O.BOX 645476
00000 PITTSBURGH, PA 15264-5252 (.)
p.l. 4626,50000 p.n. 4188,30000 vs 31748,090

3 Formulario 4 Dist. di carico
1 3
5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento
5 14 1/6690/1/MV/

8 Destinatario N. IT 04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

9 NULLA OSTA
al fine dei divieti
economici e valutari
Il Funzionario
DATA DI ACCETTAZIONE
DICHIARAZ. TRASMESSA TELEOMATICAMENTE
Il Funzionario
AUTOR. MINISTERIALE DEL

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLGDU74H08A662T
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione
U.S.A.
16 Paese di origine
U.S.A.
17 Paese di destinazione
15 Cod. P. sped./esport. 17 Cod. P. destinaz.
a₁ US b₁ a₂ IT b₂ BA

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo
CAMION IT 0

19 Ctr. 20 Condizioni di consegna
DAP MODUGNO 1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera
CAMION IT

22 Moneta ed importo totale fatturato
USD 35110,21
23 Tasso di cambio
1,105900
24 Natura della transazione
1 1

25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico
3 3

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita
IT018100
30 Localizzazione delle merci
F-FE

31 Colli e designazione delle merci
PX
Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura
PALETTE 1 VAL.FATT.:738,74
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.32/S DD.23.07.2018
DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9219)
CALL OFF NUMBER: 101/2019

32 Articolo 33 Codice delle merci
1 N. 84839081 90 S001

34 Cod. P. di origine 35 Massa lorda (Kg) 36 Preferenze
a₁ US b₁ 111,40000 100

37 REGIME 38 Massa netta (Kg) 39 Contingenti
4071 80,10000

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM
7 T-32-S-23072018---IT018100

41 Unita' supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V.
668,00

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni
N380-US-2019-1010089644
Y023-IT AEOF 17 1352
N934-IT-2019
01DI-IT-2019-19100316162069606000001

Codice MS 45 Aggiustamento
0,00

46 Valore statistico
668,00

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Alliquota	Importo	MP
	A00	668	2.7 %	18,04	F
	405	686.04	22 %	150,93	G
	406	686.04	22 %	- 150,93	G
Totale:				18,04	

48 Dilazioni di pagamento
014006M
49 Identificazione del deposito
103242C

B Dati contabili
REG. 4 N.00043178G DEL 03.12.19
CONTO N. 014006M - A 93 N. 014334
EUR. 0,00 G SCAD. 30.12.19 G
EUR. 857,20 F SCAD. 08.01.20 F

50 Obbligato principale N. Firma:
C UFFICIO DI PARTENZA
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)
rappresentato da:
Luogo e data:

52 Garanzia non valida per Codice 53 Ufficio di destinazione (e paese)

3 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Si delega per il controllo il
Sig. Il Capo Servizio
Vl: Il Capo Servizio
54 Luogo e data:
BARI 03/12/19
Firma e nome del dichiarante / rappresentante
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
n. iscriz. albo 0216
STAMPA SU AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore a Destinataria IN 04886850728
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE	
IMC	A
BIS	
3 Formulari	
2	3

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione della merce PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 1 VAL.FATT.:2693,04 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.107/Q DD.10.06.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9550) CALL OFF NUMBER: 101/2019	32 Articolo	2	33 Codice delle merci	84839081	90	S001	
		34 Cod.P.di origine	a) US b)	35 Massa lorda (Kg)	422,66000	36 Preferenze	100	
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089644 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-19100316162069606000001	37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	391,36000	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-107-Q-10062019---IT018100			41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.	
					2435,16			
					0,00			
					2435,16			
31 Colli e designazione della merce PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 6 VAL.FATT.:14814,68 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.179/P DD.05.11.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9766) CALL OFF NUMBER: 101/2019	32 Articolo	3	33 Codice delle merci	84839081	90	S001	
		34 Cod.P.di origine	a) US b)	35 Massa lorda (Kg)	2045,48000	36 Preferenze	100	
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089644 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-19100316162069606000001	37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	1857,68000	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-179-P-05112019---IT018100			41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.	
					13396,04			
					0,00			
					13396,04			
31 Colli e designazione della merce PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura PALETTE 1 VAL.FATT.:4982,80 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.181/B DD.06.11.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9807) CALL OFF NUMBER: 101/2019	32 Articolo	4	33 Codice delle merci	84839081	90	S001	
		34 Cod.P.di origine	a) US b)	35 Massa lorda (Kg)	341,20000	36 Preferenze	100	
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089644 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-19100316162069606000001	37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	309,90000	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-181-B-06112019---IT018100			41 Unita' supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.	
					4505,65			
					0,00			
					4505,65			

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	
	A00	2435.16	2.7 %	65.75	F	A00	13396.04	2.7 %	361.69	F	
	405	2500.91	22 %	550.20	G	405	13757.73	22 %	3026.70	G	
	406	2500.91	22 %	- 550.20	G	406	13757.73	22 %	- 3026.70	G	
Totale primo articolo: 65,75					Totale secondo articolo: 361,69						
	Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	<----- RIEPILOGO		
	A00	4505.65	2.7 %	121.65	F				Esemplare per il paese di destinazione		
	405	4627.3	22 %	1018.01	G						
	406	4627.3	22 %	- 1018.01	G						
Totale terzo articolo: 121,65					T.G.:						

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00043178G
DEL 03-12-2019
A 93 N.014334

COMUNITA' EUROPEA

2 Speditore / Esportatore 8 Destinataria 04886850728
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari	3	3

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contentitori - Quantita' e natura PALETTE 5 VAL.FATT.:11880,95 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.185/K DD.18.11.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9783) CALL OFF NUMBER: 101/2019	32 Articolo	5	33 Codice delle merci	84839081	90	S001	
		34 Cod.P.di origine	a) US b)	35 Massa lorda (Kg)	1705,76000	36 Preferenze	100	
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	1549,26000	39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-185-K-18112019---IT018100						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni	N380 -US-2019-1010089644 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019 01DI -IT-2019-19100316162069606000001	41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo	10743,24	43 Cod. M.V.		
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00			
		46 Valore statistico			10743,24			
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N.contentitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci				
		34 Cod.P.di origine	a) b)	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze		
		37 REGIME		38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.		
		Codice MS		45 Aggiustamento				
		46 Valore statistico						
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N.contentitori - Quantita' e natura	32 Articolo		33 Codice delle merci				
		34 Cod.P.di origine	a) b)	35 Massa lorda (Kg)		36 Preferenze		
		37 REGIME		38 Massa netta (Kg)		39 Contingenti		
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente						
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.		
		Codice MS		45 Aggiustamento				
		46 Valore statistico						

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	10743.24	2.7 %	290.07	R					
	405	11033.31	22 %	2427.33	G					
	406	11033.31	22 %	- 2427.33	G					
Totale primo articolo: 290,07					Totale secondo articolo:					
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	<----- RIEPILOGO		
					405	7173.17		Esemplare per il paese di destinazione		
					406	-7173.17				
					A00	857.20				
Totale terzo articolo:					T.G.:	857.20				

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00043178G

DEL 03-12-2019

A 93 N.014334



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI

UFFICIO:
03/12/2019 16.54.17

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 43178G del 03/12/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	5	Totale colli	14	Totale massa lorda	4626.5
Tot. Dir. Acc.	857.2	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	857.2	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	857.2	Data Conv.	03/12/2019		

Convalidata da

Acc. Sospeso

Appuramento

Data Rilascio 31/12/7777

Modalità di Invio

FILE FIRMATO DIGITALMENTE

Convalida AT SI

CF Firma

MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT SPA

Esito CDC CA

Esito Controllo

Codice Svincolo ETI2YW

Svincolata da

Controllo effettuato

A93 N. 14334

Del 03/12/2019

Piccola cassa

Quietanza N.

Del

Discarico N.

Del

Tipo

A27 N.

Del

Serie

Rettifica

Del

Causale

Totale Rett.

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire

0.00

Destinatario

IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione

US

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato

USD 35110.21 (1.10590)

Spedizioniere

ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 43178G del 03/12/2019 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 111.4 - Peso netto: 80.1 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 422.66 - Peso netto: 391.36 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2045.48 - Peso netto: 1857.68 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.2 - Peso netto: 309.9 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 5

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 5 - Peso lordo: 1705.76 - Peso netto: 1549.26 - Qnta suppl.: n.d.



Documento di trasporto

Mittente

MPP PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

05-12-2019

N° progressivo

921

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501243507	Ruote dentate	2590	1010089644
2511104301	Ruote dentate	502	1010089644
2501243507	Ruote dentate	2592	1010089644
2501243403	Ruote dentate	15552	1010089644
2511104301	Ruote dentate	1944	1010089644
2501243506	Ruote dentate	12960	1010089644

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

15

Ora

13:00

Data trasporto

05-12-2019

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

Firma destinatario

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

05 DIC 2019

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"